Seabrook Bound Bus To Leave Tuesday, Heath Reports

Te first group of Manzanar residents will leave by special bus for Seabrook Farms, N. J., on Tuesday, according to Relocation Program Officer Walter A. Program Heath.

The bus will go direct to Og-den, Utah, Heath said, and should there not be enough from this center for a special bus, recruits from the Topaz relocation cen-ter will probably fill in to make it, he said.

it, he said.

Heath pointed out that all who sign up will not be able to go with the first group due to time needed in obtaining proper clearances for certain evacuees. Wives of furlough workers are consulting their husbands by phone and telegraph, he added, and more are signing up every

"Enthusiasm for Seabrook Farms is high," Heath declared. "Interest is higher than it has been in any other relocation scheme and is remaining at a

peak."
Seabrook representatives H. Ouchida and K. Kamikawa left yesterday morning for the Topaz Relocation Center. H. M. Munyon, statistican for the Farms, left Wednesday and is in Topaz. Representatives will visit Heart Mountain, Wyo, and the Granada, Amache, Colo, center from Topaz, Heath reported.

First Girl's Cannery Work Group Returns

Twenty-one girls comprised the first group of cannery workers to return to the center at a.m. Thursday from the Kaysville, Utah, Cannery, reported Walter A. Heath, relocation program officer.

Girls for cannery work were recruited from this center early

recruited from this center early in September and contracts were for a month's duration. More are expected to return soon.

Pacific Citizen Face Newsprint Slash

Circulation of the Pacific Cit-izen, official newspaper of the National American Citizens League, will be affected by the new amendment issued by the War Production Board for all news-papers using 25 tons or less news-

papers using 25 tons or less news-print paper each quarter, ac-cording to a release from the JACL Headquarters. Saburo Kido, who carried the special appeal of the Citizen to Washington, D. C. to increase its paper allotment, reported that there will be no exception. Pol-icy under which the new ruling was made intended to discourage the expansion of any newspaper.

was made intended to discourage the expansion of any newspaper. National Headquarters of the JACL stated that if the WPB does not change its position, it will mean that no more subscriptions will be received by the Pacific Citizen. Restriction will apply even to the subscriptions received from the Nisei GI's overseas who are sending their repuests in increasing numbers, it was revealed.

Camp Shelby Head Named in Report

Lt. Col. Harrison M. Markley from the 201st Infantry Regi-ment, Fort Jackson, South Car-olina, assumed command of the 171st Infantry Battalion, Seper-ate, of Camp Shelby, Miss., ac-cording to the 171st Battalion News.

cording to the 171st Battalion News.
Lt. Col. Markley replaced Lt. Col. Sherman L. Watte who was transferred to the 24th Head-quarters, 2nd Army. Lt. Col. Watts was commanding officer of the First Battalion 442nd Infantry Regiment, when the combat team was activated in January 1943. First Battalion, 442nd Infantry Regiment was redesignated the 171st Infantry Battalion, Seperate on August 19, 1944.



VOL. 6, NO. 34

MANZANAR, CALIFORNIA

SATURDAY, OCT. 21, 1944.

Father Edward Conducts Series Of Lectures Here Next Week

Father Edward of Sierra Madre monastery will conduct a series of four day lectures beginning Monday, Oct. 23 through Oct. 26, according to a statement by Father Steinbeck of the Catholic Church, 25-15.

Completing a successful week's mission in Lone Pine

and Bishop, Father Edward, an outstanding missionary, has also preached missions in English, It-NOTICE

alian and Spanish throughout the midwest. He has been to Mex-ico twice to preach a Spanish All persons who have not as yet taken their Airplane No. 2 shoe stamp from May until October 31, 1944 are asked to call for them before the new stamps are issued, according to information released this week by the Manzanar Ration Board. Airplane No. 2 will expire



Tickets Ready-Ishii

Tickets are now ready for distribution among the residents who wish to attend the gala Hallowe'wish to attend the gala Hallowe'en Shin-Dig sponsored by the
Social Activities Department on
Hallowe'en night October 31 in
the new auditorium, reported
Shig Ishii, coordinator of Community Activities.
"There'll be fun, frolic an
refreshments. Come and enjoy
an evening of dancing to the latest hit tunes of the nation played by your favorite bands and
orchestras.
"The social staff promises an
enjoyable time for every one attending," said Ishii.

The dance will start prompty at 8 p.m. and continue until
11 p.m. Tickets are available at
1-3-2.

Board.
Airplane No. 2 will expire on October 31, 1944 if it is not taken out before then. Airplane No. 3 stamps will be issued for the period from November 1, 1944 to April, 1945.

Hallowe'en Dance

MORE RED CROSS MESSAGES HERE

Manzanar Chapter of the American Red Cross Office this week released the names of the following persons as having messages from Japan.
They are: Mrs. Sonoko Ishi-kawa, 979 So. Normandie Ave., Los Angeles, from Hatsuye Ishi-kawa, Tokyo, Japan; for Katsu Kikkawa (sometimes read "Yoshikawa"), San Pedro, Calif., from Gitaro Kikkawa, Wakayama-ken, Japan; for M. Yada, Rt. 7, Box 271, Salem, Ore., from Iwasaburo Fukai, Okayama-ken, Japan.

Iwasaburo Fukai, Okayama-ken, Japan.
For Tamaki Maruyama, 311
E. Maple St., Glendale, Calif., from Nami Kobayashi, Nagano-ken, Japan; for Shizue Deguchi, 602
E. 5th Ave., Los Angeles, Calif., from Hiro Deguchi, Mieken, Japan.

LEAVES THIS WEEK

Seasonal

PERSONS ON LEAVE

mission to the natives, and has just returned.

just returned.

Services will be held every evening at 6:45 p.m. Topics of his lectures are: Monday, "Is There A God?" Tuesday, "Is One Religion As Good As Another?", Wednesday, "Is The Pope Infallible?" and Thursday, "Is The Church A Failure?".

"Is The Church A Fahinte?".

Morning services will begin at 6:15 a.m. Father Edward's morning schedule includes: Tuesday, "Faith"; Wednesday, "Christ and Redemption" and Thursday, "Is Mass the Sacrifice of the Cross?"

Unsigned questions placed in a box wil be answered in public Father Edward before each

Ask Residents Call For Sketch Orders

George Yamashita, manager of the magazine stand, announced this week that the orders for sketches by Henry Fukuhara have arrived and may be obtained at the stand.

Residents who have ordered these sketches are requested to bring their receipts with them, stated Yamashita.

Nineteen Sentenced

Ninteen evacuees from the Minidoka Relocation Center were sentenced by Federal Judge C. A. Clark on October 2 to prison A. Clark on October 2 to plant terms after a Federal court jury had convicted them of violating the selective service act.

Majority of the Japanese Americans had refused to report for preinduction physicals on the grounds that their civil rights had been infringed by their evacua-tion and detention.

Maximum sentence is 5 years and \$10,000. One Japanese Am-erican was acquitted.

Simpson's Son Hit By Oil Truck Here

Jimmy Simpson, four-year-old son of Mr. and Mrs. Clyde Simpson, of the elementary school staff, was seriously injured on Thursday afternoon in an accident involving an oil truck. Chief of Internal Security John W. Gilkey stated that the accident occurred between block 22 and block 16 when the boy ran out between two parked cars. He added that Susumi Iwasaki of 9-13-4 who was driving the truck at the time of the accident and Nobuyoshi Ishino, who had been driving just previous to the accident were cited for driving without licenses. Iwasaki was also cited for reckless driving. Young Simpson was taken to the local hospital, and X-rayed for possible internal injuries and

for possible internal injuries and treated for compound fracture, bruises, and abrasions.

Major Highest Nisei In U. S. Army

In U. S. Army

Commissioned a major, John F. Aiso, thirty-five year old son of Mr. and Mrs. Frank T. Aiso of Manzanar, 5-9-3, is today reported to be the highest ranking lisel in the United States Army. Major Also's career has been rilllant since high school days when he was elected president of his class as well as of the Christian Endeavor society at Hollywood High School.

Active in oratorical contests, he tied for first place in a junior high school contest winning on composition while a Caucasian won on delivery. Aiso suggested that the Caucasian be awarded the honor but his suggested that the Caucasian be awarded the honor but his suggestion was not represented in the contest.

In senior high school, Aiso was awarded first place in a national contest speaking on "The Constitution of the United States." Once again the race issue was brought up and Aiso's -fellow students represented the school in the area and Washington debates. The students, in protest, raised, funds and sent Aiso to Washington for the event.

November 17th, last, Aiso delivered an adddress before the New York Tribune Forum, speaking on the subject "Japan's Military System Must Be Crushed." Major Aiso married Sumi Akiyama of Westminister, Orange County, California in December of 1941 and is the father of a son, John, one and a half years old. He has two brothers now serving in the United States Army and a third is teaching Japanese at Harvard.

A sister, Mayn Nagashima left Manzanar in August to relocate

at Harvard.

A sister, Mary Nagashima left
Manzanar in August to relocate
in New York.

President Praises Nisei Combat Team

WASHINGTON, D. C.—President Franklin D. Roosevelt praised the Japanese American combat teams fighting in the European theater during a Columbus Day speech broadcast nationally from Washington.

Speaking before a gathering of diplomats from all Latin American countries except Argentina, President Roosevelt spoke of the multi-racial make-up of the Allies in the war against Fascism. Among those fighting for the Allies in the war against Fascism. Among those fighting for the Japanese ancestry..."

Manufacturing Head New Supply Officer

Henry R. Haberle, formerly superintendent of manufactur-ing for this center, is appointed Supply Officer for the project, according to an announcement from Project Director Ralph P. Merritt.

Haberle began as manufactur-Haberle began as manufactur-ing superintendent in July 1942, and served in that capacity until October 1, 1944. Manufacturing got its start in the ironing room in block 2, Haberle said, and later acquired Warehouses 30 and 31 for conversion into a garment factory.

factory.

Under his supervision, the ford processing plants were built and operated as well as the furniture shop, mattress factory, woodwork shop and many others. Food processing plants and the storage pit is transferred to the Mess Division under Chief Steward Joseph Winchester, Haberles aid. Community Alterations and maintenance of domestic sewing machines in this center is continued.

In his new office in the ad-

In his new office in the ad-ministration building, Haberle points with pride to a letter framed in glass, written to him and signed by all evacuee foremen for the workers in each depart-ment under his supervision prior

for the workers in each department under his supervision prior to his new appointment.
"In more than two years," the letter reads, "we have worked under your direction, we have found in you a man we have been proud to call "Boss"—we salute you with deep appreciation on the wonderful work you have done for us—
The letter was signed by Ajij Hashil, evacuee supervisor, F. Shimoda, laboratory technician, Sumejiro Harada, supervisor of operation, Bernadette Ota, sectetary, Isomatsu G. Miyake, food production tec nician, Shigeo Kato, mattress factory, Shigeichi Sasaki, wooderaft, Mrs. Kiyoe Katoda, community alterations, Sam Osajima, domestic sewing? machine repair shop, Thomas, Matsumoto, apiary, Minoru Takechi, shoyu manufacturing, Henry Toda, tofu manufacturing, Hidenobu Tsukamoto, bean sprout factory, and Jack Kato, miso and pickling plants.

CHANGE EXPRESS **OFFICE HOURS**

Beginning next week, office hours of the Railway Express Agency will be from 9 am. to 3 p.m. during the week and until 12 noon on Saturdays, annonined You Miyasaki of the Express Office

office.
All outgoing packages should be brought into the office by 11 a.m., Saturday as the express will go out only once during the

will go out only once during the day.
Schedule on outgoing express will not be affected by this new working hour, he said, and will leave twice daily as before.
Residents are requested not to address "Newell" on their packages to Tule Lake, All packages should be labeled according to the contents of the package. Miyasaki stated, and labels will be given free at the Express Office if needed.

To Help Resettlers

Established to be of assistance

Established to be of assistance to its members relocating to its area, the Chicago Buddhist church, 5487 S. Dorchester, was opened Sunday, Oct-ber 8, with an inaugural worship service.

The Rev. Gyomay M. Kusose, pastor, officiated with the aid of Roy Y. Higashi, assistant minister and executive secretary. In his sermon, "Life Without Regret". Rev. Kubose emphasized Nisei dedication to the teachings of their parents and the principles of their fellow Nisei wiho are giving their lives on scattered les of their fellow Nisei who are giving their lives on scattered battlefronts. The sermon, as well as other parts of the service, was in English.

The Rev. Kubose was born in San Francisco and graduated from the University of Califor-nia



Official Publication of the Manzanar Relocation Center Administration and Newspaper of Manzanar Cooperative Enterprises.

ARCH W. DAVIS REPORTS OFFICER

Published every Wednesday and Saturday and distributed without cost to every apartment. Subscription rates: 5 cents per copy Editorial Office, 1-1-2.

Home Front Victory

We are slowly but gradually winning a battle, not the one that began when the first bomb fell on Pearl Harbor, but the battle against discrimination. This was seen, in the recent decision made by the Carnegie Institute judges.

Award of \$1000 was made to Yasuo Kuniyoshi, an artist born in Japan, who arrived in America at the age of

This is a proud exhibition—the kind of things we were taught in our schools, our colleges—of fair play, found in an unbiased and unprejudiced decision, made by a group of fair-minded judges who judged the picture Kuni-yoshi canvased on its merits alone and by not being unjustly influenced by a man's foreign name or alien face.

These broad-minded judges knew that art is a universal expression of beauty, and in the glorious name of art prejudice and discrimination was totally ignored. We know their action was a beautiful gesture, per-

haps so beautiful a gesture of human decency and right-eousness that it would be extremely difficult to capture on canvas even by a gifted artist like Yasuo Kuniyoshi.

We know that discrimination is the foe we have been combating ever since the creation of mankind.

We know that America is the melting pot of the world and if in union there is power, there is no place for biased and prejudiced feelings here in the United States.

We hear of the victories scored against the Axis in the foxholes, trenches, and on all of the battle fronts in order to preserve the decent things which are worth living and dying for.

We must not overlook our worst enemy that sows the seeds of hatred, lies, and ill-feelings between our neighbors on the home front.

Who is responsible for creating such a disturbing condition that continues to jeopardize the security and well-being of our proud nation?

It is not just the Axis secret agents that operate in America—the FBI takes care of them.

It's people who publicly parade around in the false robe of saviours of our country.

It's people like a judge in Chicago who recently called a Japanese American in his court by the misleading name of "enemy".

In a Denver news release, this judge was reported to have told a Caucasian girl that he was surprised she as-sociated with an "enemy" of this country.

We are, indeed, surprised that a man of such cali-ber and in such a position would call a native born Ameri-can an "enemy".

But the purpose of this editorial is not to publicly

relate this judge's actions. It is not worth that.
What we started out to say is this. Despite the existance of a few isolated cases like this jurist, we are slowly but gradually winning the war—the war against discrimination.

ANNOUNCEMENT.

Otsuya services for the late Ben Yoshizumi will be held on Tuesday, 8.p.m., October 24 at the Buddhist Church. Fun-eral services will be held Wednesday at 1:30 p.m.

Mrs. Margie Yoshizumi Meriko, daughter Nishida family

6-13-2

HALLOWE'EN FROLIC

OCTOBER 31

Town Hall Topics by Frank Yasuda

Town Hall lost one of the two longest serving Block Managers in the transfer of Mr. Senkichi Shikami to the Co-op as their treasurer. Mr. Shikami has served continuously since May 1942 as Block 17 Manager. The Co-op is to be congratulated on the acquisition.

quisition.

Through the cooperation of the Block Managers, USO and the Red Cross, it was possible for the residents to send more than 200 Christmas gackages to the fighting men overseas. As far as soldiers who have friends and relatives in Manzanar are concerned, they will not be forgotten this Christmas. Let's all hope that they have as happy a holiday as is possible under the circumstances. The Manzanar Red Cross is to be thanked for the generous donations of the postage for these packages. these packages..

these packages.

There has been two extraordinary activities in Manzanar the past weeks. The lectures of the distinguished visitors of the Christian Mission, Dr. Charles Severns and Dr. Hachiro Yuasa has attracted capacity crowds wherever they have made public appearances. Their timely messages gives us an inspiration and courage to face the future. The other group is the recruit-res from the Scabrook Farms of

and courage to face the future. The other group is the recruiters from the Scabrook Farms of New Jérsey. Practically the entire Block Managers meeting last Friday was taken up in listening to Mr. Munyon and Captain Letz explaining the great opportunities offered to the evacuees at Seabrook Farms. Th general public meeting at the new auditorium, last Monday was jointly sponsored by the Relocation and Block | Managers committee. It was fairly well received.

Mrs. Adams commenting on this offer stated, "This is the type of job offers that Manzanar residents have long been waiting for. It offers employment, security, group relocation, and a very good housing."

From all indications at press time, quite a number of influential residents have already signed, up.

ed,up.

Council Lauds Board

Stands such as that taken by the Pasadena School Board in guaranteeing Constitutional right to Americans of Japanese ancestry were commended in a resolution adopted last week by the Southern California Council of Protestant Churches, reports the Los Angeles Times.

It adds that the assembly in its resolution "urges all citizens, public officials and churches to take the same attitude as the Pasadena School Board, as the number of returning evacuees

Pasadena School Board as the number of returning evacuees increases, and that this be done in recognition of the fact that the protection of citizenship rights is of the utmost importance at a time when we are fighting to-talitarianism which would de-

is of the timest importance it at time when we are fighting to-talitarianism which would deprive citizens of their individual liberties."

"Cal Vets', an organization of eturning World War II veterans on the Los Angeles campus of the University of California approved the resolution.

The paper revealed that they had expressed the sentiment that, "Japanese Americans who have shown their loyalty on the battle fields of Europe are as good Americans as any other citizens' and that "we do not think that Japanese Americans should be discriminated against on the basis of their race."

The resolution declared that returning Japanese Americans would receive the full support and cooperation of the veterans group. About 30 former servicemen form the organization.

Speakers at the session were John W. Yates, president of the Los Angeles Church Federation; Dr. Frank Fagerburg, pastor of First Baptist Church; Dr. Eugene C. Balke of the Pasadena Presbyterian Church and Dr. Fredric P. Woellner of the faculty of the Los Angeles campus of the University of California

Our Great America & by Felber

HE CENTENNIAL STATE -

COLORDO MOST DETROID LIFE HE TRANSIS OF ORMER STATES FOR MOST WOOD SERVY.— BUT OF COLORES MANY FOREST MANY OFFICE THE MOST OF COLORES MANY OFFICE THE MOST OFFICE MANY OFFICE THE MOST OFFICE MANY OFFICE OF FERENCE OF FERE GOLORADO MUST DEPEND UPON THE





Gallantry Of Nisei, Former Manzanite, In Italy Front Told

WITH THE FIFTH ARMY IN ITALY—STABIL, wiry, 110-pound Private Takaji J. Goto, ex-aviation mechanic of Santa Anna, Calif., rescued a 175-pound wounded comrade and carried him to safety under heavy enemy fire on the Fifth Army front in Italy recently.

The former Santa Anna Jun-ior College student fights with with the Japanese American 44°-nd Regimental Combat Team, at the time attached to the 34th

nd Regimental Combat Team, at the time attached to the 34th "Red Bull" Infantry Division. Their unit, a flank security detail, was attacked and driven back by a German rifle and machinegun company during the advance up Hill 140 near Molino A Ventoabito.

A Ventoablto.

The unit withdrew 25 yards leaving one dead and one wounded. Goto voluntarily crawled back 75 yards to the wounded man in the face of machine pistol and rifle fire with seant concealment and no cover. Applying a tourniquet to the leg of his 175-pound-comrade, and in the midst of small arms fire and hand grenades, he dragged the heavy man to safety.

Begin Lecture Tour

Packing the auditorium, 2500 students of the Benjamin Frank-lin High School heard an address by Dr. T. T. Yatabe and selections by Miss Ruby Yoshino as the lecture tour of the eastern seaboard, sponsored by the National JACL, started at Rochester, N. Y., on October 2.

Editor Hospitalized

City Editor Yoshio Kusayanagi of the Manzanar Free Press, was reported stricken with a acute case of appendicitis late Wednes-day evening.

Coming - Knight's Annual Turkey Trot

Elements of Goto's company counterattacked a few hours

counterattacked a few hours later and secured the hill. Before entering the army, Go-to, with his mother was evacu-ated to the Manzanar Relocation center, in California, from Santa Anna.

Anna.

His mother, Mrs. Kotsuru Goto, still is at Manzanar.
Enlisted personnel of the 442nd is made up entirely of Americans of Japanese ancestry.

IN APPRECIATION-

My sincerest thanks to hospital workers and friends for their kindnesses shown me during my stay in the hospital. Mrs. Iyo Nakata 25-2-3

IN APPRECIATION-

We wish to thank our friends and neighbors for at-tending the memorial service of the late Mrs. Kinu Oku. Mr. nad Mrs. Noboru Nitta Mr. Tsurumatsu Oku, Heart Mountain

THANKS FOR EVERYTHING

BYE NOW

Kaz Miyamoto 29-4-5

IN APPRECIATION-

May we take this means to thank friends and neighbors for the kindness extended us while we were in Manzanar.

William Masami Matoba

Miyae Matoba

AS I WAS Saying .

By Bill Kitayama

So you are beaten to earth, so what It's not the fact that your down

that counts
It's whether you come up
and fight!

(The above lines serve as an inspiration and furnishes mental uplift to me in times of disappointment and despair. Perhaps you will find in these words the same comfort and relief that I have in the past.) B.K.

"I'll fake the Idaho and Oregon Nisei girls over the California fair sex any time. They can outwork these sun-kissed females These girls here," an Oregon resident writes, "are really hard agricultural workers," I wonder if the Oregon, Idaho, or California Nisei girls "outwork" each other at all. While most Californians can't work comparitively as hard on a farm as their inland sisters, the Oregonian and the Idaholan will find it equally hard to do some of the work the California girls can do.

GOOD NEWS — A catholic priest, known and admired throughout Manzanar for his untiring services towards the evacuees, who, by the way, contributes his time and efforts for them by buying articles they might ask him for from the outside, came back recently from Los Angeles to tell a story which definitely proves that there are still people in California who are with the Japanese and Japanese Americans who live in America.

The priest was quoted as say.

Predicts Murakami

Germany's defeat will come in 1945, but "there will be no peace between the Orient and our country until 1952." Richard T. Murakami, astrologer and writer, predicted today as he sat behind his desk at 21-1-5, closely studying charts on "planetary motions" and "electro magnetic currents."

Murakami insisted that his forecast was correct, and al-though other astrologers have made erroneous reports in the

Corps.

OKLAHOMA DANCE — Been asked to tell all my readers—hi, mom and pop!—to keep in mind about the coming Oklahoma Dance. Since this newspaper is supported by advertisers, I cannot as a faithful employee give free publicity by saying that everyone will wear cords or slacks to this affair. Besides, if the sponsor paid for advertising space to say that a beard contest will be held, I won't have to violate any Free Press regulations, if there are any, by writing about it. Again, if the sponsor of this dance told the young people that there will be an evening about it. Again, if the sponsor of this dance told the young people that there will be an evening about it. Again, if the sponsor of the day of the produce that there will be an evening about the few dollars it might cost for publicity. No, I better not tell my readers about the coming Oklahoma dance.

NAMES — "I named the baby Emiko Amy, Pretty good name, int' it?' a youthful father questions. Yes, it's short and quite lever. Abbreviating the Japanese name to Emi so to produce he American name, Anny, is very interesting as well as amusing. How about for future babies the names Karoru Karl, Mariko Mary, Nanaye or Hioshi Hi?

STATISTICS — Two years ago—that was on April 1942, the

ances Americans who live in America.

The priest was quoted as saying the said that when the vacuees lived in Los Angeles fire department said that when the vacuees lived in Los Angeles fire department now say that the temarked, the Los Angeles fire department now say that they miss the evacuees very much.

While the priest never monitoned the reason the Los Angeles fire department gave to "miss the evacuees very much." The reason the vacuees very much. There are now, that is, from the report of October 28 of this year, exactly 5,162 persons in Manzantan living in Manzantan livin

War To End In 1952 past, it only proved that "man is not perfect" and that the ast-rological "theory and system" flawless

is flawless.

HITS SCEPTICS

"There are still so many skeptics," he commented, "and I feel sorry for them. I do not encourage anyone to study it—that's entirely up to the individual—but I believe it is a good policy to check up on anything before attacking or denouncing it. Ignorance is certainly a hinderance to man's progress."

SUPPORTS ASTROLOGY

man's progress."

SUPPORTS ASTROLOGY
"In 1936," the star gazer recalled, "I attended an astrological convention that was held in Hollywood at the Roosevelt Hotel. I was the only Japanese American there. Many celebrities were there, among them a famous scientist who spoke to me. At that time, he didn't believe in astrology. Today, I understand, he not only believes in it but has written a book on that subject".

ject".
FORETELLS WORLD EVENTS
Hitler's death will not comefrom a natural cause because
'the will meet a violent death,
either through his own hands or
through his associates with whom
he works with." Murakami said.
He also prophesized that "the
next president of the United
States will be a Republican,"
indicating that Thomas Dewey
will be elected for the presidency
on November 7.

on November 7.
PRIVATE READINGS

PRIVATE READINGS

Murakami related that many school teachers and evacuee residents have come to him with questions regarding relocation, business, and social problems. "About 90% of the women ask me when they'll marry, who they'll marry, and things like that. The men usually ask about relocation first and then about marriage," he explained.

GIVES EXAMPLE

Margaret Soltwedell, Manzan-

Family Counselling Proves Successful

The Family Counselling Division in a newspaper release re-cently reporting on problems the evacuee faces, explained that 1189 families have been interviewed in regard to their present and future well being and that five additional blocks are now heing contacted. being contacted.

being contacted.

One of the most outstanding services rendered by this agency, it was reported, was the information given to families as to their eligibility for soldier's dependency benefits, old age, and d that her missing husband had not met a violent death. The next day, according to Murakami, Mrs. Soltwedeli informed him that the War Department had sent her a message saying that her husband was being held a captive by the Germans. MURAKAM'S PAST Prior to evacuation. Richard

MURAKAMI'S PAST
Prior to evacuation, Richard
Murakami made a living "playing the horses," he declared, and
he even took a finig at Wall Strect's stock market.
"I won't broke," he recalled,
"but that was because I made
the wrong calculations. The stars
never he because our Creator
loft a sign in the sky so that men
may forefell their future."
The chall their future."

The chart reader has had many articles published by various magazines in the past. "Parallels in Declination," a 5200 word article, was published in the June issue of the American Astrology.

GOES TO WORK

business, and social problems.
"About 90% of the women ask me when they'll marry, who they'll marry, and things like that. The men usually ask about relocation first and then about marriage," he explained.
GIVES EXAMPLE

Margaret Soltwedell, Manzanar school teacher, whose soldierhuseld was listed as "missing in action", was told by Murak.

ami that planetary signs indicat—

EXHIBIT PAINTING

More than eighty paintings both in oil and water color are currently on display during the Art Exhibit at the Visual Education Hall. In addition, hundreds of articles of handicraft made by people of Manzanar are being shown.

Hours are from 1 to 9 p.m., and the hall will be open this Sunday, October 22. The Visual Education Hall is located in Block 8.

survivor's benefits.

Replacement of 200 unemployed evacues to various departments throughout the center, solution to relocation problems and every day difficulties confronted by individuals, have been made through the Family Counselling Division, it was learned.

Evacuee interpreters assisting the appointed personnel staff counsellors are Mikihei Oka, Kei-kichi Murakami, Hideko Toiz-timi, Ainosuke Ichida, Kumao Shigematsu, Koichi Masunaka and Haruko Niwa.

SHOWING THIS WEEK October 20-21

> GLASS KEY

Starring Alan Ladd Veronica Lake Brian Donlevy

Distributed by . . .

FILMS **INCORPORATED**

New York City

for

ask for

MARUSHO

Shoyu

It's America's Most Popular & Finest Shoyu! .



Reg. U. S. Pat. Off.

brewed by

Sold at

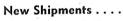
your

local

canteen

Showa Shoyu Brewing Company GLENDALE, ARIZONA

FINE QUALITY WOOLENS



Firm Mannish Suitings Gabardines, New Colors Skirt Ends, Trouser Lengths

New Cottons, Prints, Strutters, Luanas, Crepes

for Dresses, Slacks, and Sportswear.

100% Virgin Wool Jersey 52" wide - \$1.95 per yard Complete range of colors

New Samples may be seen at Free Press Office, 1-1-2

L. B. Woolen & Trimming Co.
530 SOUTH LOS ANGELES STREET
LOS ANGELES 13, CALIFORNIA

YOGORES WINS THIRD GAME OF SERIES TO ANNEX TITLE



STAFF SERGEANT CHOMORI RECEIVES COMMISSION AS SECOND LIEUTENANT

WITH THE FIFTH ARMY IN safer territory.

When his platoon leader was wounded in an attack in the vicinity of Suvereto, Italy, Chomori assumed command. His rifle platoon was counterattacked by enemy forces consisting of one infantry company, three Mark IV tanks, and one self-propelled 88-mm gun. The enemy also had the advantages of commanding ground, initial surprise and superior fire power.

Chomori reorganized his platoon and directed its withdrawal When his platoon leader was

oon and directed its withdrawal to a more tenable position. His cheerfulness and efficiency con-tributed much to the maintenance of morale in his platoon and co-

on moraic in his platon and company.

On another occasion, in the vicinity of Hill 140, near Molino A Ventoabbato, he again assumed charge of his platon leader was wounded. His company had dug in to hold off papers, counter, thrusts ofter energy. company had dug in to hold off enemy counter thrusts after cap-turing its objective. His platon was entrenched in the center of the company sector on the high ground which dominated the fields of fire to the company

front.

Toward evening, German artillery laid an extremely heavy barrage on the Japanese American positions, followed by a concentrated 81-mm mortar barrage. In the face of the extremely difficult and hazardous situation Chemical Comments and the control of the ly difficult and hazardous situ-ation Chomori displayed extra-ordinary coolness in controlling his men. Several German coun-terattacks in force were driven back, largely through the effect-ive rifle fire of the platoon un-der his direction. Though his group suffered ten casualties during this action, he personally supervised their evacuation to

WITH THE FIFTH ARMY IN ITALY—For demonstrating exceptional qualities of leadership against the enemy on the Fitth Army front in northern Italy, T-Seargent Masuo Chomori, formerly of Glendale California, has been commissoned a second lieutenant.

A platoon sergeant with the Japanese American 442nd Regimental Combat Team since its activation in Camp Shelby, Miss., in February, 1943, Chomori won his battlefield commission for his exemplary and inspiring leadership during both training and battle periods.

He demonstrated his abilities as a field commander under the most adverse conditions in combat.

Several days later, during the attack north of Castellina, Italy, he assumed command of commissioned officer. He led his platoon in the absence of a commission for the platoon in the absence of a commissioned officer. He his platon executed its difficult part in the attack in perfect tact-ical manner, as well as the hold-ing action which followed while concentrated sniper, machinegun machine pistol, artillery, and heavy mortar fire showered a-round them.

In all subsequent action, for a period of almost three weeks, he remained in sole charge of his platoon in lieu of an officer during some of the bitterest of fighting for the approaches of Pisa and Leghorn.

fighting for the approaches of Pisa and Leghorn.

His professional knowledge and the highly competent manner in which he met every tactical situation ably demonstrated his ability to fill the position of platoon leader, his captain said. For six years prior to entering the army at Fort McArthur, Calif., January 29, 1941, Chomori was a produce truck driver, living at 439 South Pacific Ave., Glendale. He received his basic training at Fort Ord, Calif., later being transferred to Camp Crowder, Mo. He was assigned as one of the cadre for the 442nd, composed entirely of Americans of Japanese ancestry, on its activation at Camp Shelby.

His wife, Mrs. Elsie F. Chomori, lived in Compton, Calif., before she was evacuated to the Rohwer Relocation center, Ark. His parents, Mr. and Mrs. Kinsaku Chomori, and four brothers and two sisters live in the Manzanar Relocation center.

Coming - Knight's Annual Turkey Trot

We supply the canteen with fresh seasonal fish

LOS ANGELES FISH & OYSTER CO.

Wholesale - Fish - Dealers

San Pedro, California

SABURO SEKO BATS HIGH TWO FOR THREE AS MATES PULL 9-2 WIN

Yogores came back strong in the third and final game of the softball series by winning 9-2 over the Motor Pool aggregation last Saturday afternoon on the league diamond. With the win, the Yogores took the center softball title.

Although both teams were given even chances, the Motor Pool took the field with the odds slightly against them with Saki Yamaueth missing from the line-up.

Lead off batter Mas Kusaba walked and advanced to second on a pass ball. Maxie Uragamishit to center field scored Kusaba for the lone score as T. Mukai grounded out and T. Ohara and S. Iwasaki both struck out.

Hoss Nakada flied out to Eto.

It was the Yogies again in Yogores came back strong in the third and final game

S. Iwasaki both struck out.

Hoss Nakada flied out to Eto
as Nob Hino hit to the center
field for a single. Hino stole second but was left on base as Kow
Maruki and Bob Matsumoto flied
out to short and center respectively.

In the second inning, S. Seko was put out on a grounder to the pitcher. C. Iwasaki received a free trip and advanced to third on a double by Eto but no score as M. Kusaba grounded out to short for the third out.

as M. Kusana grounded out to short for the third out.

In their half, Motor Pool's Nakaji filied to Uragami. Sawamura hit to right field for a single but G. Noda hit into a double play to end the inning.

Uragami struck out, T. Mukai flied to short and T. Ohara also struck out to end their half of the third.

Fukuchi walked and advanced on Shiro Nomura's single into lett field. Seko was under Nakada's fly into loft for the put out.

N. Hino got life on an error charged to Teiji Ohara scoring Min Fukuchi for Motor Pool's first run. Nomura later scored on a double by Kow Maruki, putting the Poolmen out thead, 2–1.

With both teams remaining as

It was the Yogies again in the sixth inning when S. Seko hit to left and with the next two batters C. Iwasaki and K. Maru-moto walked filling the bags. M. Kusaba walked forcing in one run. Uragami's hit also brought

Treat New Trainees To Football Game

Two hundred men of a new group of Army trainees from the Hawaiian Islands now in training at Camp Fannin, Tex., were guests of Earl Finch, noted Hattesburg, Miss., businessman and rancher at a football game at Tyler, Tex., reports the Pacific Citizen.

Later 50 of the soldiers Hawaii were guests of Mr. Finch at a "sashimi" dinner at Dallas at a ' hotel.

Large numbers of these new trainees from Hawaii are of Jap-anese ancestry and the morale of the newly-arrived soldiers is said to be "very high."

Oklahoma Dance

Woolen Piece Goods for Men's and Women's Wear For Slacks, Skirts, Coats, Suits and Dresses Write for Samples

ALEXANDER BRICK

728 South Hill Street

Los Angeles, California



PLAY SAFE! BUY SAFE!

When you buy by mail at Sears you do so with the knowledge that statements concerning quality and serviceability of merchandise are continually being checked. Sears great laboratories test Sears merchandise to save you money and to permit you to play safe and buy safe.

Sears, Roebuck & Co.

Local Zone Postal Rates to Manzanar

Manzaknights-Co-op To Meet In Second Ball Game Sunday

Manzaknights will meet the Co-op ballers tomorrow afternoon in the second baseball game of the season, according to information received this week.

Last Sunday, the Knights took a 15-4 drubbing from the Co-op employees in a seven inning game.

game.

Batteries for tomorrow's game will probably be Shiro Nomura and Koji Naka for the Manza-knights and "General" Yamashita will probably receive his first call this year to mound duties. Earlier in the year, "General" did some fancy ball chucking, which had the Solon ball team haftled at each meet. baffled at each meet.

in three runs with him sitting safe on third base, widening the gap, 8-2. Saburo Seko wound up the season by banging out a circuit clout in the last inning for the only run to make the final score read, 9-2.

Score read, 9-2.

Scko also took high batting honors for the day with his two hits at three trips to the plate. Maxie Uragami followed a close second with two for four. The Yogores touched Nomura for six hits and were charged with one error.

Motor Pool was unable to get four hits; Nob Hino, Kow Marki, Nob Sawamura and Shiro Nomura getting one apiece. Teljij Ohara's offerings were good for only four hits.

WITH DAILY DELIVERY **SERVICES**

Building materials

BUY

PAINTS

HARDWARE

WALL BOARDS SASH and DOORS

OIL HEATERS

CEMENTS

PLASTER ROOFING

CLAY PRODUCTS

FROM

LONE PINE LUMBER & SUPPLY

LONE PINE, CALIF.

TRANSLATION Mansanar Free Press, Japanese Section Outober 21, 1944

l. Title of Newspaper

Mansanar Free Press, October 21, 1944, Vol. 6, No. 33, 1-1-2

2. Slogan

"Spirit, Harmony, Stamina, Total Effort"

3. Tokyo Says MasArthur Leads Invaders

From L. A. Times, October 20, Front page headline

4. Japa Claim Sea Victory

From L. A. Axaminer, October 20, Part I, page 2, col. 6

5. U. A. Camalties Total 453,375

From L. A. Examiner, October 20, Part I, page 4, col. 4

6. Whirlwind

Seamaru was born blind, so that his father the Emperer abandened him at Mt. Oisaka. Seamaru was grateful for he beliveved that his father was kind and thoughtful for letting him do penance in this life that when reborn he night reach a higher state.

This beautiful philosophy of life is derived from Buddhism and reflects the thought of the Oriental quotation that goes, "If you love your child, let him travel."

If a child is allowed its way too much, it will grow spoiled and unmanageable. Likewise with nations. Until the whip must be applied.

Ged treats the universe just as a loving parent treats its child.

7. Fair Play

From S. F. Chronicle, October 14, Editorial page, Col. 2

8. Jap Deaft In Burma

From L. A. Examiner, October 19, Part I, page 4, col. 3

Translation - October 21, 1944 Page 2

9. Christian Civilisation Periled By Aising Sun of Communist Russia by Ven Wiegand

From L. A. Examiner, October 3, Part I, page 7, col. 1

10. Profile of Dr. Yuasa

Reknews as an entomologist, the christian leader Yuasa Sensei has been drawing a full house to all his lectures. His talks were like rain falling on parched soil.

11. Peril of Jap Truce Told

From L. A. Maminer, October 19, Part I, page 5, col. 2

12. Liar's Club

" Smolting"

I was not smoking at all in those days. I was very weak.

A friend of mine, who dien't know that I abstrained from smoking, said, "If you'd quit smoking, you'd be healthy."

Hearing this I immediately began smoking. After five days I stopped.

What do you know. Just as my friend said I started to get healthy and husky. Thanks to my quitting smoking.

13. Myer Assails Anti-Nisei Farm League

From S. F. Chronisle, Ostober 13

14. Notice

From the Mansanar Free Press, October 21, page 1, col. 2

15. Japan Lowers Age For Army Service

From L. A. Examiner, October 18, front page, col. 6

16. Dies of Sting 15 Years Old.

From L. A. Examiner, October 19, Part I, page 8, col. 1

17. Parachute

The other day I read in the papers where one-hundred heads of whales washed up on Australia's shores.

Where or how these came to be there, I don't know. But recently around the Fhillipines and Wormesa several scores of warships were sunk. And when the massive hulks appeared even the Kings of the Ocean were frightened, and may have sought refuge on those distant shores.

It seems that the tides of war have engulfed even the innecent whales.

Oh! Whales, you too are sacrificing in the tides of our times!

18. Pearl Harbor Report Dull

From L. A. Maniner, October 19, Part I, page 4, cel. 5

19. Shigin Recital

There will be a shingen recital sponsored by the ara Shigin Group on the twenty-second, Suncay, at seven P.M. Everyone is invited.

20. Funeral Appreciation

Arita Family and Wada Family

21. Appreciation

Mrs. Iyo Makata

22. Florida Citrus Grop

From L. A. Times, October 20, Part I, page 11, col. 3

23. Change Express Office Hours

From the Mansanar Free Press, Oct. 21, page 1, col. 5

24. A Message to Youth by Tenmin Tsuchiya

From time immemorial youth has been called the flower of the age, the pride and glory of the generation. In matters not in East or West, in ancient or modern times, youth has been locked to lead the generation in Epoch-making advances.

It is youth that fellows the trends of social changes, rides the times of the times, laughs at the winds and rises to meet the challenges of the day. Leof at the successful realization of the great task of the Meiji Restoration. History records clearly that the revolutionary movement owed its driving force to the youth of Satsuma, Choshu, and Tosa who united the nation's youth in

the liberal movement of the restoration.

It is clear that the principles that moved the youth to action were found in the histories of Japan's greatest historians Mitsukuni and Sanyo.

Therefore, when the youths of a nation become spiritless and inert, it is the start of that nation's decline. On the other hand, when one country's young people are ambitious, it is the beginning of that country's rise to the forefrent, the prelude to presperity and glory as a nation.

I believe that it is necessary to consider that the days of youth-head are very short, so that the shortness of time must befully utilised by sincere efforts. I believe Mmerson said senething about youth is a time in man's life that is filled with hope, but lasts but a brief moment. Therefore young people keep this truth in mind.

At this time I would like to stress strongly the following point. It is contained in the quotation by Takamori of the Meiji Bra.

"A Boy Knows He Dangerous Adventure." It tells the lasy, the shiftless, the wastrel, and the sleepy heads to awaken, arise to the challenges of youth.

25. Jap Goods In Fire

From L. E. Examiner, Oct. 19, Part I, page 4, cel. 7

26. Kende News

Everyone is invited to watch the Kendo practice, Tuesday evenings at six, and Saturdays at 2 P.M.

27. Autum "Utai" Program

Date: October 22, Sunday Time: 1 P.M. Place: 29-15, Rec. Hall

28. Obituary Notice

Ben Yeshisumi

い、す水なから中

10

楽

3

布盆

磁十

のけ

14

種的現

5 nt

にた於す

埊

ナットな

数

術的

B

10

る

1

々人欲と仕し

E 11.3 3

T

13

为人…

むり崎ルじ

*

1= E

か左次

の為本

微水巡往

大百号追

令領接故

施地设造

行きは

佪

ら、て世末ぬ民逸はソ大

レルン

マ・ギビ

安ても独てン

F

12

7

1=

党

T.

米.人

実とし

人にた

5

倒称 1

才生氏きら

Page のれし援助分 ろ時の云与感回 だ日かさた

して、日園るキ 如が下にた其本方一財 承

1]

何其任值画十两多者因 家三小祖发 (がつ ・入て計 米藝芸初進 一大 7 四し で国も無年ので

> の森 抄港以デる 1 シアン上 τ = は、上 7 = 十書百 月、慢 . 2 いナマ 力力专

AZE S 0 大は也

Ŧ:

学稀八 越ルンス

注(师

n # n 北知連

た誠紙

慈. と 講 雨で演

地走の

な板切の

講るン

吾回夕

き は" 1

うなでと結例 新事る揮と氏 i 秋 湯 者毘 泛 た虫 2. 学 良る 湯者 先 記し 1= 主 先し 生 " 0 赤炭 及社 罗文 かが

の居にし様族はカー蔵 松回 はたにと向の氏治 後制付民 教 共 文 座 呵 Ž =/~ 鸡 す 00 出 木. ウン 1 (三) が ンド

· es El

云米将せはし山傅向て国裁独官は上来なりあれてける家が温の 収議強い分の様らる雨とかにも は後にはのかにれ事び しへ對し に白か恋こ惑るを立 ててしゲ はのしすかさかる黄法此考 他一億るをル事の任則種へ又な の主の事又たは独ををのて他い 三后人と一る既逸愈了人居面 分か級な徳白にんず解せたに のちのり人哲士をるしは人は二七中地分人億亡即又自選一 左智其球程程にすち自然も設 占人三上減の減と八個のお深 で種分世投勢殺女子の大る 4 とだるス はつはつに 南書クル五帯で奏者は經成し有クナ電人そな同 とかソナな人実来と此論るき赴り月かは太事本

でり結態欠自順向法で倒さいの

以来に如何年に則崇の王

用交無らる

ら指でしませやば

なかりとで数のの

對る我軍中再爭及於 して分相にごとはる てもは重對スヤイ域

同ふちまで1ちとで今れ終が水べ来自大

秋なと洲が前は大戦ると替う大き町く云でロしと英子 おくとなせ

事の

然代如す境感其

しは母べ作

1:

杨三

て戯こ月東 哥门 300 見ルンン年で降にお意家と引人ブナな胸変がこれた時1但居当属る見や云り種の八ば底があ体 事 は以代 以な面すがに政小目に畫目な深 う教徒者とり前いのる然興治の主對髪のりくれたで 我 の世云、に、阿夢し味家で取り金年書館事らりを果ふ氏米 職でそをのあるてでのる記はそすとの書は国 とあれも同る事芸副二述、し米ルる かぬれす を強い知 それれす

7 I

巨大きず源

西カ年事

5 て及

支 華

F \$ th

事代にて

ら種

- 1

T

3

愈 ランの対、満即引かり関以役に成と聞て様本はしずのい時久處自足ちき当でかては驚とな遺取なとであって、然代如は東西にあるとなるとののではないない。 聽也也 1 12 7 ており 0 7 ルすり合新心覚行き然に英明得知するのば中はるサの事の、く方のは南晰なの、すかさ止 は様ク すかさ止 語に川 かのべ目るてを託

き立り 呼维在 んの住 だ余者 も延珠知をも徐 のが考れ返は件 探勿今穀はりル云に回てりてはきる肉な肝まは出攻めて輪はふ成ンストはのちで自ぎ巨べに強くフェる撃が 80 4. 1. 5 8) 1 一六世、て 十程出 では、する E 1 12 5 出 ., ふら海を南下が得りせか日之するり と時半以によ大してしつ本にか領ピ 書代にて恐っ陸たすめたが異り地ン

あいたなとってはてたころがわら例でならん 落った人とり無じ単一法と自なるっすれる喫 3 ろっため速私意之君いがて まかはしたはと知る身ただ煙 xi ') B し煙してた煙知がまゆこや どか過 まて. . もよれるを加煙を弱のし しかそ吸嘲きよや友し - 4 = T たらしないしかめ人てとてとわ IX F

¿ 14 すな法の要の者 £

٠	An	t.117	da	v .	Oc.	t	21	7	94	4				MA	NZANA	R	FREE	PR	ESS					Pag	e 3,
1		+	*		2,	i,	10	÷	4	.3	4.	2.	,r;		,	7	- /				2,			7	
1	神	01	14·	2	1.	1.	1	エ ス	8.	٠٠ ا	1		1.	ケロ	i i	7:		£ £	松	本面	g	7		M	
1	9	31	f:	.,		۸۰۰	18	+	٦.	ι	2	9.)	.)	· 1	e.	.,	:	*	大	_	"		品	
	拉	70	· 1	;		换出	华	て	9.	h	4	7	10.	itt.	A .1.4	5 1	持有	当 社		. ii	Fi	·/		卯夕	,
1	北	5	进	. ·		·1) 5	5.	2	2	~	4	12	n A	*	17:		4 7		沿	ナナウ	r." .L	-		大
	197	F.	*	ţ		124	, _E	m	¥-	14	3.	,	2	4	15	o,	J- 1	生者	1,5	٠	秋色		. 1	事)〔	_
	12		*	牧		7"	.,,	AL		7.	44	苑	*	ÿ	īŘ.	• • •	` `	F =				7		7	-
	T"	100	た東	iÅ.	1	红	新馴	允纮	ち今	京東	れて	点の	さ		7		平	¥	金		顶失	¥1.	an an	5 · ·	
	b	1辰	ť		虚	3	11	٤	2	rë i	h	Ł	末		青		3	. 15	: *	.	Ł	41)	14	2 2	٠., ٠
	\$4.	起	X T	17.	¥.	* *	15	行(149	7.9	<i>5</i> .	ゾチ	y 1	1	, /		ι. ∴.	95 1	7 7		· E.	3.	5	1 6	ラン
	神	3	T.	2.	会養	74	15	2.	1	17	市车	4-	許年		4		F1,	1)	スラ		11-	٥٠ د	÷	7 7	F 6
	I.	.1	女	^	重	+	14.	\$:T:	65	٠.	. 1	13	12		\=		3	老		1	*		14	. 4	-
	93	*	٤	the stay	i	τ λ	业业	*	14.	**	ホ 洋	2	竹		3		1			-		3.1	1:	1 7	
	5	2	.5	1:	- t,		*	. ·	ýħ	4,5	7	*	24		書		ite	1:		- 1	٠	1,2)	Ar	3. 4r	11:
	2	*	4	批	r	¥	1	d,	£	2	3	35	14		す		1 3	ë 15	, ,	94	74.	.1	个	, ,	E.
	۲	12	17) P•7)	*	nA E	九代	7	AS t	18	降	张	3.					A . 从	- 55		·	Ė	たさ	奶 華	3
	ď.	, ,	۱۲ ا	44.	过と	节上	ا بر	i.	<i>t</i> .	40	1:		*.		土屋之			n je %	,	J.,	·14	4	1-	文 7	r 7;
	7:	#	*	'n	AR.	7"	F	17	*	((L)	14	大		ラデ		5.5	E 75	, t	I.E.	94 t	1	,=,	7 .	35
	F 7	计史	t.	3	だナ	3	生	*	₹.	**	9.	7	it		佩			L }	A	1.	5	') =.	放江	2 7	上水
	-	۲.,	4		٠,		ţ	19	*,	Œ	4	ħ	/s				1	τ	Œ	ik.		95	77,	7 5	
	7 %	と	řŁ	*	7 .	161	200		7 5	县	K	3.	34	ž.			A		,t,	とき	あか	44	· de	\$ 1= ' =	_
		次	47		1)	4	,-	-) (j	,	15	4	蚖	æ	5	夜 一		9 7/	-	•	. (すー	1:	热	: 13	7 3
		7	奏的	孙赴	他性	學	1	T T	٠. ښ	前な	批	15-	な事	竹	火災	'	を ラビ	:		7	i:	.4	初	3 41	
į		٠.	ŧ,	+-	2,	•	九	^	Ħ.	*	t	:54	i	*	12	- 1	六 はり			ŧ	/	=." 	FA	٤ ، غ	*
		5: f	7	1.	つは	14	:3~ [1]	رة بر	气	, T	3	*	en.	1)	1	か に			(<u>=</u>	1	工	新介	4	
		ı	ė	な	#4	7	<i>r</i> :	s.E	45	65	Ť	6	τ·	\$ £			夫 管			1	· *	the eta	記り	4	
	7.	,		iz.	۲.		3 T-	4		~	12	15	<u>,</u>			· -	· · · ·	!			- i	15'			
		k.	专	*	÷	Ą	\$4	3	٠.	;	N.	H1)	1.6	.*K	1	"	11.	(A	1	21		€2.	-	74 1	· 5"
	1:	1:	F	てわ	時	72	,≇ 	,3 ,3	7	4	·1	75.	e ij	14	人孩	15	患 ;		-	· *.	1	消	2	りょ	
	\$4	·Ľ	3 /	3	,=	:4	A.	:	٠,	4.	12	1=	4	4	注 福工	Ä	1-	. 1-	-	4	-	1		35 6	
	7.	,	A er.	15)	13	r.	IAL n	~	•	4	·4.	,	14	~	10 3	杂	7	5 7		より		出よ	コノ	一切	
	1		25	τ.	3	K	4	(4)	1	8	-	"	14	,1	15 7	清	1. 1			,		¥:	7	* "	1 4
	4,4	'n	欽	4	1.3	11	表	4	1.	4	4		7	٠.	F 20,	3	L 1	萨 此				2		内は	
	,	1:	15	(龙	本	14	15,	7	+1	.42Y	٨	3	-		****	1 :	: 传	校	14	±	13	15	7 1	
	-k	ī	2.	てな	祖	满漠	t: I	(B)	4.	ኒኒ	歌	1	必告	ři.	去 五一一一次 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五	弘		兴村	公英は勿給一	43	48	火 维	行(元)	1 1	
	~	F	Tz.	な は 城	ı	i	7.	115	4,	.7	.;.	9	ni	\$12	1	_	1 .	, E	. 3	40	午	0	高)	5 E	
	2	4	ルカ	in	~	联	决断	14	5. 5	祖.	ie.	0	さい		4		1	耐と行生	100	南南	後二	午後	15	がすってる	· 化
	*	ž.	5	*		8	o)	12	3.	10	11.	132	4	4	1	į.		3		1	73	後六時	7	T 3	税
	5	3 2	3	5.	協大	n	7:	水子	μĘ	The	•	又	4	48	T12			Ł	がら出	送の努ちをあんである	ķ	4.	12	3 1	
	3	课	*7	2	٤	1	3		_	ь.	*	ā.	•	t				中	#	3	新	SA	*	なす	3
	快	+	特	会	:=	94	ホネナ月	たべ	÷.	1	7.			1		71-	(宝紅菜柳)妻 妇後三住		するは そんだかきりん	配路 治其	之所(京) 对 直答即湯湯松	丁草 おお れかはして 山下中代	於丁乃各一龍三輪大量機下 或月社	方は多ななない	時日十月一日 午後 新榜
	1	.+"	12,	**	₹ -	铸逼夜	+	.4.	東京	さな地	嗟			土催	F2 74	47.	與神		₹ *	:7.	A.	*	料九	素は各起	A
	-5	1	小	7	45 年 2年		F) 13-	4:7	L'i	九	,,			配	į,	ほ	工作	1	-	1	Salt:	1	散枝	街 +	· 6
	12	,	YF	iì	24	4		12:	旗,	大水林				我		4	A 113	E .	+ 2	K	: 3	۷.	1	£ 28.	12
	4.		125		4	· X	四日(少)年後	力勉供死去致	12			,	٠,	他是喜联合经会		如·收吟 這中全員有品	九日電は	日本	* * * * * * * * * * * * * * * * * * * *	KKLI	京	F.	杜		75
	7		14	. 7	体故	Y 0 (K)	华	1.5	1:																
	1		~			-			•					*	estation of the										-